



## **Diccionario Italiano, E Portuguez**

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

A - L

**Sá, Joaquim J.**

**Lisboa, 1773**

BI

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61012](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-61012)

**BEZZICARSI.** v. n. p. Picar-se, dar-se picadas com o bico.  
*Bezzicarfi.* Disputar, contender juntamente.  
**BEZZIGATO.** adj. m. TA. f. Picado com o bico, que levou picadas com o bico.  
**BEZZIGATURA.** f. f. Picada, ferida feita com o bico; a acção de picar, de dar picadas com o bico.  
*Bezzigatura.* Pequena cicatriz, que fica da picada.  
**BEZZO.** Voz Veneziana, mas usada agora também pelos Toscanos em significação de dinheiro em geral.  
*Non ho un bezzo.* Não tenho hum real.  
**BEZZUARICO.** adj. m. CA. f. Da natureza do basar, que pertence, que tem a virtude, e natureza do basar. Termo de Pharmacea.  
**BEZZUARO.** v. BELZUAR.

## B I A

**BI.** Substantivo masculino, nome da letra B entre os Toscanos. v. BE.  
**BIACCA.** f. f. Alvaiade, materia de côr branca, tirada por força do vinagre do chumbo, que se meteo de infusão no vinagre, do qual se servem os Pintores para fazerem tintas; os Cirurgiões fazem emplastros para pôrem nas feridas.  
*Questo mal non è da biacca.* Proverbio. Não se pôde isto remediar facilmente.  
**\*BIACCATO.** adj. m. TA. f. Untado de alvaiade.  
**BIADA.** f. f. Trigo; todo o genero de grão ainda em herva.  
*Biada.* Trigo, grão já recolhido, fallando-se universalmente.  
*Biada.* especialmente. Cevada, aveia, que se dá ás bestas de carga, e de cavalgar, como a cavallos, machos, &c. Os Autores antigos usavam no numeral de *Biadora* em lugar de *Biade*.  
**BIADAJUOLO.** f. m. O que vende aveia, cevada.  
*Biadajulo.* Commiffario de trigos; o que tem ceileiro de trigo, o que vende trigos.  
**BIADETTO.** f. m. Azul, materia de côr azul, de que os Pintores usão.  
**BIADETTO.** adj. m. TA. f. Azulado, azul, de côr azul.  
**\*BIADO.** } v. } **BIADA.**  
**BIANCA SPINA.** } **BEDEGUAR.**  
**BIANCASTRO.** adj. m. TRA. f. Esbranquiçado, que se assemelha, que atira para branco.  
**BIANCASTRONACCIO.** peior. e aug. m. CIA. f. Que branqueja, que alveja muito, que atira muito para branco.  
**BIANCASTRONE.** aug. Muito esbranquiçado, de huma brancura, de huma alvura viva, clara.  
**BIANCHEGGIAMENTO.** f. m. Candura, alvura, a acção de fazer branco, de branquear.  
**BIANCHEGGIANTE.** p. a. m. f. Que branqueja, que alveja, que atira ao branco; esbranquiçado, que começa a fazer-se branco.  
**BIANCHEGGIARE.** v. n. Branquejar, fazer-se branco, alvejar, atirar sobre o branco.  
**BIANCHEGGIATO.** adj. m. TA. f. Branqueado, que se fez branco.  
**BIANCHERIA.** f. f. Panno branco, toda a qualidade de panno branco para servir em casa, ou a alguém.  
**BIANCHETTO.** dim. m. TA. f. Esbranquiçado, algum tanto branco, que tira ao branco.  
**BIANCHETTO.** f. m. Qualidade de côr branca, composta de alvaiade, de que usão as mulheres para pôrem no rosto.  
**BIANCHEZZA.** f. f. Brancura, alvura, candura, qualidade, que resulta da côr branca.  
*Bianchezza.* Cans, brancura dos cabellos.  
**BIANCHICCIO.** adj. m. CIA. f. Esbranquiçado, que tira ao branco, hum pouco branco.  
**BIANCHIMENTO.** f. m. Branqueamento, a acção de branquear, de fazer branco.  
**BIANCHIRE.** v. a. Branquear, fazer branco.  
*Bianchire la pelle.* Fazer a pelle branca.

**BIANCHIRE.** v. n. Fazer-se branco, branquejar.  
*Bianchire in testa per vecchiaja.* Fazer-se branco, tcher-se de cans, de cabellos brancos pela cabeça por causa da velhice.  
*Bianchire di timore.* Definaiar, perder a côr, fazer-se branco, pálido por medo.  
**BIANCHIRSI.** v. n. p. Branquear-se, fazer-se branco.  
**BIANCHISSIMO.** sup. m. MA. f. Branquissimo, muito branco, alvissimo, muito alvo.  
**BIANCHITO.** adj. m. TA. f. Branqueado, feito branco.  
**\*BIANCICANTE.** } v. } **BIANCHEGGIANTE.**  
**\*BIANCICARE.** } **BIANCHEGGIARE.**  
**BIANCO.** adj. m. CA. f. Branco, alvo, candido, que tem brancura, que reverbera, e reflecte a luz em todas as suas partes.  
*Capelli bianchi.* Cabellos brancos, cans.  
*Una testa bianca.* Huma cabeça branca, cuberta, cheia de brancas, de cabellos brancos, de cans.  
*Bianco come 'l latte.* Branco como leite, alvo de neve.  
*Bianco come la neve.* Branco de neve.  
*Vestito di bianco.* Vestido de branco.  
*Diventare bianco.* Fazer-se branco.  
*Dare, o Mandare foglio, o carta bianca.* Dar a liberdade a alguém para fazer o que quizer; remetter inteiramente ao arbitrio alheio.  
*Lasciare bianco.* } Deixar hum claro na escuridão para ao depois se poder escurer nelle. Omitir, deixar branco.  
*Lasciare in bianco.* }  
*Si sono molte lasciate in bianco.* Muitas cousas se desxarão em branco, se pasarão.  
*Essa è stata bianca.* Trabalhou de balde; fallio-lhe a esperança.  
*Bianca.* Fallando-se dos votos nos partidos. Voto contrario, forte em branco.  
**BIANCO.** f. m. Brancura, alvura, candura, côr, que he opposta ao negro, o branco.  
*Bianco.* Gestio, cal de branquear, com a qual se branqueão as paredes.  
*Bianco dell' uovo.* Clara do ovo.  
*Bianco dell' occhio.* A alva do olho.  
*Bianco.* Nome de hum Partido em Italia, o qual se levantou em Pistoia no anno de 1300.  
*Di punto in bianco.* adverbialmente. Horizontalmente, ao nivel.  
*Di punto in bianco.* no fig. Repentinamente, de repente, de ponto em branco.  
*Far nero in sul bianco.* } Escrever.  
*Far di bianco nero.* }  
*Mostrare il bianco per nero.* } Dar a saber a quem.  
*Far veder il bianco per nero.* } *Verbo*  
*In questi tempi que' soli son preniati, che mostrano il bianco per nero.* Nestes tempos são somente preniados os que fazem do direito torto. *His temporibus nunc primum est illis, que recta prava faciunt.*  
**BIANCOLINO.** dim. m. NA. f. Branquinho, alvura, algum tanto candido, branco.  
*Con quelle sue manine biancoline.* Com aquellas suas mãoszinhas branquinhas, ou de neve.  
**BIANCOMANGIARE.** f. m. Manjar branco; huma qualidade de especiaría feita de farinha, e assucar cozida em leite, muito delicada, e gostosa.  
**\*BIANCORE.** v. **BIANCHEZZA.**  
**\*BIANCOSO.** adj. m. SA. f. Cheio de branco, muito branco, alvissimo.  
**BIANCO SPINO.** f. m. Espinheiro alvar, qualidade de arvore, que tem bom cheiro.  
**BIANTE.** adj. m. f. Inconstante, vagabundo, mudavel.  
**BIASCIAMENTO.** f. m. A acção de mastigar, de mascar.  
**BIASCIARE.** } Comer, mastigar com diffidade, o que se diz daquelle, que não tendo dentes, remoe o comer com a queixada para mascar.  
**BIASCICARE.** v. a. }  
 BIAS



**BIASCIATO.** adj. m. TA. f. } Mastigado, oomido  
**BIASCICATO.** adj. m. TA. f. } difficultosamente, maf-  
 cado.

**BIASIMABILE.** adj. m. f. Vituperavel, reprehensivel, que merece que o reprehendão, o vituperem, censuravel, digno de censura.

**BIASIMAMENTO.** f. m. Reprehensão, vituperio, infamia, injuria, deshonra, a acção de vituperar, de reprehender, de diffamar, de detrahir, de criminar, &c.

**BIASIMANTE.** p. a. m. f. O que vitupera, diffama, reprehende, &c.

**BIASIMARE.** v. a. Vituperar, reprehender, criminar, detrahir, condemnar, diffamar, censurar, criminar, reprovar, abater, injuriar; desprezar, dizendo mal da cousa, de que se falla, e mostrando nella desconveniencia, ou defeito.

*Che biasima vuol comprare.* Proverbio. Quem desdenha, quer comprar, diz-se do que fingidamente pelos seus interesses diz mal, e despreza o que deseja.

**BIASIMARSI.** v. n. p. Lamentar-se, sentir-se, queixar-se.

**BIASIMATYSSIMO.** sup. m. MA. f. Vituperadissimo, muito reprehendido, muito condemnado, reprovadissimo, censuraçissimo.

**BIASIMATIVO.** adj. m. VA. f. Que vitupera, que reprehende, que condemna, reprova, censurativo.

**BIASIMATO.** adj. m. TA. f. Vituperado, reprehendido, criminado, detrahido, censurado, diffamado, condemnado, abatido, reprovado, injuriado.

**BIASIMATORE.** v. m. Vituperador, desdenhoso, reprehensor, censor, reprovador; aquelle, que vitupera.

**BIASIMATORIO.** adj. m. RIA. f. Que nota vituperio, desden, reprehensão, desprezo, condemnação, injuria, infamia.

**BIASIMATRICE.** v. f. Vituperadora, desdenhosa, reprehensora, a que censura, diffama, crimina, injuria, &c.

**BIASIMEVOLE.** adj. m. f. Vituperavel, reprehensivel, digno de reprehensão, de censura, de condemnação. v. **BIASIMATORE.**

**BIASIMEVOLISSIMO.** sup. m. MA. f. Muito vituperavel, muito reprehensivel, muito digno de reprehensão, de censura, muito censuravel.

**BIASIMEVOLMENTE.** adv. Vituperavelmente, reprehensivelmente, com desprezo, de hum modo vituperavel, censuravelmente.

**BIASIMO.** f. m. Vituperio, reprehensão, infamia, descredito, deshonra, nota, mácula, defeito, taxa, afronta, condemnação, injuria, que resulta do ser vituperado, reprehensão feita, ou recebida por alguma acção vergonhosa, ou criminal.

*Tutto il biasimo cadrà sopra lui.* Toda a culpa cahirá sobre as suas costas.

**BIASIO.** v. BIAGIO.

**BIASMABILE.** v. **BIASIMABILE.**

**BIASMARE, E DERIVATI. VOCI USATE DA POETI.** Palavras usadas pelos Poetas. v. **BIASIMARE**, e os derivados.

\* **BIASIMARE.** v. **BESTEMMIA.**

\* **BIASIMARE,** e } v. **BESTEMMIARE.**

\* **BIASIMARE.** no fig. Praguejar, maldizer, amaldiçoar, fazer imprecções, execrar.

\* **BIASIMATORE,** e } v. **BESTEMMIATORE.**

\* **BIASIMATORE.** RE.

## B I B

\* **BIBACE.** adj. m. f. Beberão, bom bebado, o que bebe muito, que tem inclinação para beber, que se embebeda facilmente. Palav. Latina.

\* **BIBACITÀ.** f. f. Propensão, inclinação para beber.

\* **BIBBIA.** f. f. Biblia, livro por excellencia, que contém a Sagrada Escritura, o velho, e novo Testamento: *Biblia, Sacra littera.*

*Bibbia.* Oração comptida, prolixa, larga, dilatada, extensa, rodeio de palavras.

*Bibbia.* A boira do vinho.

\* **BIBERE.** Palavra Latina. v. *Bere, Bevere.*

**BIBITA.** f. f. Bebida, a acção de beber.

**BIBITORIO.** adj. m. Epitheto, que se dá a hum musculo do olho. Termo de Anatomia. *Bibitorio.*

**BIBLICO.** adj. m. Que pertence, diz respeito á Biblia, biblico.

**BIBLIOMANIA.** f. f. Paixão, desejo, furor de ter livros, Bibliomania.

**BIBLIOPHILO.** f. m. O que ama os livros, apaixonado pela sua lição.

**BIBLIOTÈCA.** f. f. Bibliotheca, lugar destinado para se pôem livros, livraria.

*Biblioteca.* Bibliotheca, livraria, quantidade de livros postos por ordem em algum lugar.

**BIBLIOTECARIO.** adj. m. Bibliothecario, o que está preposto para guardar, e para ter cuidado em hum bibliotheca.

**BIBLISTA.** f. m. Biblista, nome de huns hereges, que observão só como regra da sua fé a Sagrada Escritura, sem reconhecerem nem as Tradicções, nem do Juiz das controversias, nem do Interprete infallivel da Escritura.

\* **BIBULO.** adj. m. LA. f. Beberão, o que bebe muito, que chupa, e se enche de algum humor, ou liquor. Palav. Latina.

## B I C

**BICA.** f. f. Montão, molho de espigas.

*Bica.* Montão, cumulo, feixe de qualquer outra cousa.

*Montare, Saltare in sulla bica.* Encolerizar-se, agastar-se, enfurecer-se, indignar-se, ameaçar, fallar atrevidamente.

**BICCHIERAJO.** f. m. Vidraceiro, official, que faz vidros.

*Bicchierajo.* Vidraceiro, o que vende, e tem loja de vidros.

*Bicchierajo.* Cesto destinado para se metterem vidros.

**BICCHIERE.** f. m. Copo, vaso, taça de vidro, de que se serve para beber.

*Bevere in uno stesso bicchiere.* Beber por hum mesmo copo.

*Presentare il bicchiere a uno perchè è beva.* Ministrar os copos a alguém para beber.

*Gettar un bicchiere nella faccia d'uno.* Pregar com hum copo na cara de alguém.

*Affogare in un bicchier d'acqua.* Proverbio. Affogar-se em pouca agua. Em hum pequeno perigo padecer hum damno extraordinario.

*Bicchier di vino.* Copo de vinho, copo cheio de vinho.

*Bicchier di malvagia.* Copo de malvazia, copo cheio de malvazia. Tomando o que contém pelo conteúdo, rhetoricamente.

*Bicchieri.* Ventosas.

**BICCHIERETTO.** dim. m. } Copinho, copo pequeno,  
**BICCHIERINO.** dim. m. } no, taça pequena.

**BICCHIERONE.** aug. Hum grande copo.

**BICCHIEROTTO.** f. m. Copo, taça.

**BICCHIERUOLO.** dim. m. } Copinho, copo pequeno,  
**BICCHIERUCCIO.** dim. m. } queno.

**BICCIACUTO.** f. m. Machado de dous côrtes, hum delgado, e comprido, outro chato, e largo.

**BICCIOCCA.** v. **BICOCCA.**

**BICCIÜGHERA.** adj. f. Besta, animal rebellão; que se diz de hum cavallo, de hum macho, que recua em lugar de ir para diante.

\* **BICHIACCHIA.** f. f. } Ninharas, bagatellas,  
**BICHIACCHIE.** f. f. plur. } fatuidades, tolices, indiscrições, cousas ridiculas, e vis.

**BICIPITE.** adj. m. f. Que tem duas cabeças. Palavra Latina.



**BICÒCCA**. f. f. Cidade, Villa, Castello, Praça, fortaleza pouco consideravel, e pouco fortificada, pequena roca, Castello fundado sobre rochedos.

**BICORNIA**. f. f. Bigorna de duas pontas: *Incus bicornis*.

**BICORNE**. adj. m. f. } Que tem dous cornos, ou pontas.

**BICORNO**. ad. m. NA. f. }

**BICORNUTO**. adj. m. TA. f. De dous cornos, que tem dous cornos.

**BICORPOREO**. adj. m. REA. f. Que tem dous corpos; monstro, bicorporeo.

## B I D

**BIDALE**. f. m. Infante, soldado de pé da antiga milicia Franceza armado á ligeira.

**BIDELLO**. f. m. Bedel, aquelle Ministro, que serve nas Universidades, ou Academias para assignar a cada hum o seu lugar nos actos publicos.

**BIDENTE**. f. m. Enxadaõ, alvião, forcado de tres dentes, ou de dous, instrumento rustico.

**BIDETTO**. f. m. Cavallinho, cavallo pequeno, faca.

**BIDUO**. f. m. Espaço de dous dias. Palav. Latina.

## B I E

**BIECAMENTE**. adv. De esquelha, de revés, torto, obliquamente.

*Biecamente*. no fig. De máo olhado, injustamente, com injustiça.

**BIECO**. adj. m. CA. f. De través, esquelhado, obliquo, torcido, torto.

*Occhio bieco*. Vesgo, que olha de través, olho vesgo.

*Guardar bieco*. Olhar vesgo, de máo olho.

*Bieco*. Depravado, malicioso, máo, malvado.

*Atto bieco*. Acto torpe, deshonesto, vituperavel.

\* **BIELTA**. v. BELTA.

**BIENNIO**. f. m. O espaço de dous annos, biennio. Palav. Latina.

**BIESTEMMIARE**. e **DERIVATI**. v. **BESTEMMIARE**, e os derivados.

**BIETA**, e

**BIETOLA**. f. f. } Acelga, herva bem conhecida, boa para se comer cozida. Betra-

va, planta semelhante ao rabão, que tem as folhas, e a raiz muito vermelha, serve-se della depois de cozida na selada, e em outras comidas.

*Mangiar bietole*. Proverbio. Ter medo, ser timorato, medroso.

**BIETOLA**, e

**BIETOLONE**. adj. } Inspido, desengaçado, nescio, abjecto, desprezível, tosco, grosseiro, apocado, cobarde, homem, que não serve para nada.

*Venire in bietolone*. Enterrecer-se, encher-se de ternura, derreter-se de ternura; de doçura, vendo o filho, ou outra cousa amada.

*Il Domine, che era venuto in bietolone*. Aqui se recebe em sentido obsceno.

**BIETTA**. f. f. Cunha de pão, ou de ferro, ou de outra qualquer materia sólida, que serve para rachar, fender, fechar, apertar, &c.

*Metter biette*. } Semear discordias, zizánias, desavenças entre os amigos, fomentar dissensões entre os amigos.

*Esser mala bietta*. }

## B I F

\* **BIFFA**. f. f. Signal, vestigio, rasto, que se deixa es-  
corregando.

**BIFOLCA**. f. f. Geira de terra, certa medida da superficie da terra, que contém cem varas em quadro.

**BIFOLCHERIA**. f. f. A arte de lavar, de cultivar a terra.

*Bifolcheria*. Herdade, campo de lavoura, guarda de todas as herdades, possessões, e seus pertences.

**BIFOLCO**. f. m. CA. f. Boieiro, boieira, lavrador, lavradora, que lava, e cultiva a terra com bois.

**BIFONCHIARE**. v. **BOFONCHIARE**.

**BIFORCAMENTO**. f. m. Separação, e divisão em duas pontas, ao modo, e semelhança de forcado, a acção de separar, de dividir, ou de se separar, de se dividir em duas pontas.

**BIFORCARI**. v. n. p. Separar-se, dividir-se em duas pontas á maneira de hum forcado.

**BIFORCATO**. adj. m. TA. f. Separado, dividido em duas pontas á maneira de hum forcado, esgalhofo.

**BIFORCO**. f. m. Forcado, bastão separado em duas pontas, esgalho.

**BIFORCUTO**. v. **BIFORCATO**.  
*Legno biforcuto*. Madeiro dividido em dous ramos, ou forcados.

**BIFORME**. adj. m. f. De duas fórmãs, que tem duas figuras, duas caras, biforme.

**BIFRONTE**. adj. m. f. Que tem dous rostos, ou testas.

**BIFULCO**. v. **BIFOLCO**.

## B I G

**BIGA**. f. f. Carroça, coche, carro de duas rodas. Palav. Latina.

**BIGAMIA**. f. f. Bigamia, casamento contratado com duas pessoas ao mesmo tempo, a acção daquelle, que teve duas mulheres successivas huma depois da outra.

**BIGAMO**. adj. m. Bigamo, duas vezes casado, que recebeo duas mulheres successivamente, que recebeo huma viuva.

**BIGATTO**, e

**BIGATTOLO**. f. m. } Pequeno animal, insecto, que roe as fearas, gafanhoto.

*Bigatto*, ec. Bicho da seda.

*Mai bigatto*. Homem malicioso, de maligna intenção, magano, picaro, que commette maldades de proposito.

**BIGELLO**. f. m. Qualidade de panno pardo feito de lã grossa.

**BIGENERE**. adj. m. f. Gerado de dous animaes, cuja especie he differente. Palavra Latina.

*Bigenero*. De dous generos, que tem dous generos masculino, e feminino. Termo de Grammatica.

**BIGERÒGNOLO**. adj. m. LA. f. Pardo, de cór, que tira ao pardo, cinzento.

*Bigerògnolo*. Homem de má qualidade, de pessima condicção, que obra com malicia.

**BIGHELLONE**. adj. m. NA. f. Inspido, desengaçado, tolo, fatuo, rude, estolido, grosseiro, tolo, estupido.

\* **BIGHERAJO**. f. m. Bobo, bufo, chocarreiro, bobão, gracioso, facetão.

\* *Bigherajo*. O que vende rendas de linha, de fecho de ouro, &c. o artefice, que as faz.

**BIGHERATO**. adj. m. TA. f. Ornado com rendas.

**BIGHERINO**. dim. m. } Rendingha, pequena renda.

**BIGHERUZZO**. dim. m. }

**BIGHERO**. f. m. Especie de renda.

**BIGHINO**. v. **BEGHINO**.

**BIGHOTTO**. v. **BEGHINO**.

**BIGIGGIO**. adj. m. CIA. f. Algum tanto pardo, cinzento, que tira ao pardo.

**BIGIO**. f. e adj. m. IA. f. De cór de cinza, pardo, cinzento, pardo escuro, cór misturada do branco, e do negro.

*Bigio*. Se diz do que não he conforme aos dogmas da nossa Santa Religião; que não he sincero em observar os dogmas da Religião sagrada, e verdadeira.

*Uomo bigio*. Homem malvado, malicioso, depravado de má qualidade.

*Andare al bigio*. } Recorrer á Inquisição, fazer delato-

*Metter al bigio*. } mar, accusar ao Tribunal da Inquisição, denunciar.

**BIGIUCCIO**. dim. m. CIA. f. Que atira sobre o pardo, algum tanto pardo.

**BIGLIARDO**. f. m. Bilhar, qualidade de jogo, que se joga em huma meza comprida, cuberta de panno verde.



*Bigliardo*. Taço, com que se deitão as bolas no jogo do bilhar.  
*Bigliardo*. Meza, em que se joga o bilhar.  
**BIGLIETTO**. f. m. Billhete, eicrito, pequena carta, efcritinho, cedulazinha.  
*Biglietto*. Ordem, mandado, promessa, privilegio.  
**BIGOLLONE**. } v. **BIGHELLONE**.  
**BIGOLONE**. }  
**BIGONCETTA**. dim. f. Dorna pequena, pequeno cefito, em que se trazem as uvas no tempo da vindima.  
*Bigoncetta*. Pequeno pulpito, pequena cadeira.  
**BIGONCIA**. f. f. Dorna para se accarretar a uva no tempo da vindima.  
*Fare tenere i piè nella bigoncia*. Fazer com que os pés se não mechão; o que se diz por se evitar qualquer signal occulto com os pés, estando juntamente á meza homens, e mulheres.  
*Bigoncia*. Cadeira, pulpito, faggesto.  
*Montare in bigoncia*. Subir ao pulpito, á cadeira, fallar publicamente.  
**BIGONCINA**. dim. v. **BIGONCETTA**.  
**BIGONCIO**. f. m. Medida, que contém nove quartilhos.  
**BIGONCIONA**. aug. Huma grande dorna.  
*Bigonciona*. Cadeira grande, pulpito grande.  
**BIGONCIUOLETTO**. dim. do dim. Dorna muito pequena; cadeira muito pequena.  
**BIGONCIUOLO**. dim. m. Dorna pequena, pipote de vinho.  
**BIGORDARE**. v. **BAGORDARE**.  
**BIGORDO**. v. **BAGORDO**.  

**B I L**

**BILANCETTA**. dim. f. Balancinha, balança pequena.  
**BILANCIA**. f. f. Balança, instrumento, que serve para conhecer a igualdade, ou a differença do pezo dos corpos graves.  
*Bilancia a due bacini*. Balança de dous pratos.  
*Bilancia a un sol bacino*. Balança de hum só prato.  
*Bilancia da oro*. Balança para pezar ouro, ou moedas, a qual o menor pezo a faz pender.  
*Bilancia*. Pezo, medida, igualdade, equilibrio, contrapezo.  
*Iddio pone con giusta bilancia*. Deos castiga com justa igualdade.  
*Stare in bilancia*. Pezar justamente; ser de igual, e justo pezo; estar em equilibrio.  
*Dare il tracollo, o 'l tratto alla bilancia*. Resolver, dar occasião de resolver nas couzas igualmente pendentes, e duvidosas. Tirar, apartar toda a dívida.  
*Bilancia*. Huma qualidade de rede de peçar, de fórma quadrada.  
*Bilancia*. Balancim do coche.  
*Pesare colla bilancia dell' orafó*. Examinar miudamente. Pezar na balança do ourives.  
*Porre, o Riporre in bilancia alcuna cosa*. Examinar, ponderar, reflectir, considerar attentamente sobre alguma couza.  
*Bilancia*. Libra, setimo Signo dos doze de Zodiaco; quando o Sol chega ao primeiro gráo de Libra he o Equinoécio de Outono, o que succede aos 23 do mez de Setembro.  
*Tener la bilancia eguale*. no fig. Ter a balança igual, em equilibrio; não se inclinar nem mais para huma parte, nem mais para a outra; observar com a mesma igualdade a justiça, assim para huns, como para outros: *AEquum, & aequalem utrique parti se præbere*.  
**BILANCIAMENTO**. f. m. Igualdade do pezo, a acção de pezar, a acção do pezo, que se balancea igualmente de ambas as partes até que esteja em equilibrio. v. **BILANCIO**.  
**BILANCIARE**. v. a. Balancear, pezar com a balança, equilibrar, contrapezar; porém usa-se mais no sentido figurado, que no proprio.

*Bilanciare*. Ajustar o pezo perfeitamente, equilibrar, pôr em justo equilibrio.  
*Bilanciare*. no fig. Pezar, examinar, considerar, averiguar, ponderar attentamente.  
*Bilanciare*. Ajustar, igualar.  
**BILANCIARE**. v. n. Balancear, estar em equilibrio, estar pendente para huma, e outra parte de hum modo igual.  
*Bilanciare*. no fig. Estar irresoluto, suspenso, vacillar, duvidar, estar perplexo, hesitar.  
*Io vi risponderò senza bilanciar molto*. Eu vos responderei sem hesitar muito.  
**BILANCIATAMENTE**. adv. Prudentemente, com exame; consideradamente, com reflexão, ponderando.  
*Bilanciamente*. Regularmente, com igualdade, exactamente, com justiça, em equilibrio.  
**BILANCIATO**. adj. m. TA. f. Pezado, equilibrado, examinado.  
*La cosa fù molto bilanciata in consiglio*. Examinou-se, ponderou-se muito a couza no conselho.  
*Bilanciato*. Igualado, ajustado.  
**BILANCIATORE**. v. m. O que péza com a balança.  
**BILANCINA**. dim. f. } Balança pequena, balancinha.  
**BILANCINO**. dim. m. }  
*Cavallo del balancino*. Cavallo, que anda emparelhado com o cavallo, que anda debaixo das varas de huma caleça, e traz o cilhão.  
*Bilancino*. Caleceiro.  
*Bilancino*. Balancim da carruagem, ao qual se prendem os tirantes das bestas.  
**BILANCIO**. f. m. Comparação, igualdade, confrontação, paralelo, averiguação, exame, balanço.  
*Vedere il bilancio*. Ver o contheudo.  
*Bilancio di conti*. Ajuste, balanço de contas.  
*Bilancio*. Livrinho de Mercador, repartido em duas partes, no qual escrevem de huma parte as suas dividas activas, e da outra as suas dividas passivas; neste livro examinão os seus ganhos, e as suas perdas. Livro de balanço.  
*Tener un libro, o un conto per bilancio*. Ter hum livro de receita, e de despeza.  
*Il bilancio batte*. Está a conta justa; condiz a despeza com a receita.  
**BILE**. f. f. Cólera, fel, humor colerico, que ha nos corpos dos animaes, o qual se gera de ordinario em huma pequena hexiga junto ao fel.  
*Bile*. no fig. Cólera, ira, furor, raiva.  
*Gli salto facilmente la bile*. He facil em se irar, em se encher de raiva, em se encolerizar: *Iram in promptu gerit*.  
**BILENCO**. adj. m. CA. f. Cambaio, mal feito, torto, de pernas tortas.  
**BILIA**. f. f. } Arrocho, com que se apertão as  
**BILIE**. f. f. plur. } cordas das cargas, dos fardos.  
*Bilie*. Pernas tortas, cambaias, no sent. fig.  
**BILIARIO**. adj. m. RIA. f. Que contém, que serve, que diz respeito á colera, ao humor colerico, biliario.  
**BILICARE**. v. a. Equilibrar, pezar, metter em equilibrio, ajustar.  
*Bilicare*. no fig. Pensar, examinar, ponderar, considerar diligentemente, bem primeiro que se resolva.  
**BILIGARE**. v. n. Estar em equilibrio.  
**BILIGATO**. adj. m. TA. f. Equilibrado, posto em equilibrio.  
**BILICO**. f. m. Contrapezo, equilibrio, igualdade de pezo de dous corpos comparados hum com outro; a posição de hum corpo sobre outro, que chegando a tocar em hum certo ponto, não pende nem mais para huma parte, nem mais para outra.  
*Mettere in bilico*. Equilibrar, pôr em equilibrio, ajustar.  
*Stare in bilico*. Estar em equilibrio.  
*Stare in bilico*. no fig. Estar em perigo, a pique; diz-se da couza, que está em muito grande perigo de cahir, proxima a cahir; porque quando o corpo se sustenta em equilibrio, qualquer minima couza, que lhe



- penda mais de hum dos lados , repentinamente o faz cahir.
- BILIFERO.** adj. m. RA. f. Biliario, que serve á colera, que traz, que encerra a colera.
- BILINGUE.** adj. m. f. } Bilingue, que tem duas linguas, que falla duas linguas.
- BILINGUO.** adj. m. }
- Bilingue.* no fig. Falsario, o que diz huma cousa agora, outra ao depois, velhaco, enganador, mentiroso, de duas caras.
- BILIORSA.** f. f. Quimera, imaginação vã, que se nos introduz no nosso espirito; esperança mal fundada, que se concebe na imaginativa; o que não he real, nem sólido.
- BILIOSISSIMO.** sup. m. MA. f. Muito colerico, muito iracundo, beliosissimo.
- BILIOSO.** adj. m. SA. f. Colérico, cheio de cólera, abundante de humor colerico, onde a cólera domina, bilioso.
- Bilioso.* no fig. Iracundo, colerico, sujeito á colera, á ira.
- \* **BILIOTTATO.** adj. m. TA. f. Manchado, cheio de manchas, de pequenas malhas, malhado.
- \* **BILLERA.** f. f. Galantaria, engano por zombaria, logro, graça, brinco pezado, injurioso.
- BILLI.** f. m. Qualidade de jogo.
- BILLI BILLI.** f. m. plur. Modo indeclinavel de dizer, que serve para chamar, e fazer feita ás gallinhas, pilla, pilla.
- Billi billi.* no fig. Caricias, meiguices, affagos, meindres.
- Non tanti billi billi.* Não tantas meiguices.
- Depo tanti billi billi.* Depois de tantos mimos.
- BILLO.** f. m. Passarinho, voz usada pelos meninos.
- \* **BILTA.** } v. } BELTÀ.
- \* **BILTADE.** } } BELTADE.
- \* **BILTATE.** } } BELTATE.
- \* **BIELTÀ.** }
- BILUSTRE.** adj. m. f. Que tem dous lustros, de dous lustros, de dez annos. Palavra Latina.
- B I M
- BIMBO.** f. m. Menino pequenino; palavra, com que se affagaõ os meninos.
- BIMEMBRE.** adj. m. f. De dous membros, periodo composto de dous membros, ou de duas partes. Termo de Grammatica.
- Bimembre.* Que he de duas naturezas, que tem os membros de diferentes especies. Palavra Latina.
- BIMESTRE.** f. m. O espaço de dous mezes, bimestre.
- BIMESTRE.** adj. m. f. De dous mezes. Palav. Latin.
- BIMOLLE.** } Bemól, termo de Musica; meio tom mais baixo, he hum signal Musico, que se põe no principio das linhas para notar a qualidade do som, e embaraçar as desordens, e dissonancias dos instrumentos.
- Far la zoffa per bimolle.* Beber; o que se diz galanteando-se.
- B I N
- BINARE.** v. n. Parir dous filhos de hum parto.
- BINARIO.** adj. m. RIA. f. Binario, numero de dous, pares.
- BINASCENZA.** f. f. Parto de dous gemeos, de dous filhos de hum parto.
- BINATO.** adj. m. TA. f. Gemeo, gemea, nascido, ou nascida de hum parto, de huma mesma barriga, nascido juntamente com outro; e diz-se só daquelles animaes, que commummente não parem senão hum filho de hum parto.
- Binato.* Anfíbio, de duas naturezas, nascido duas vezes.
- Animale binato.* Animal anfíbio, de duas naturezas.
- BINATO.** f. m. Gemeo, chama-se cada hum daquelles meninos nascidos de hum parto.
- \* **BINDELLO.** v. NASTRO.

**BINDOLERIA.** f. f. Dólo, engano, fraude, astucia, surpresa, intriga, artificio para enganar.

**BINDOLO.** f. m. Especie de cadeira suspensa, instrumento, que serve para se bambolear.

*Bindolo.* Engano, fraude, dólo, astucia.

*Bindolo.* Enganador, astucioso, velhaco, intrigante.

## B I O

- BIOCOLETTO.** dim. m. Cotãozinho, pequena friza, frocozinho de lã, ou de outra coufa.
- BIOCOLO.** f. m. Cotão, friza, froco de lã; e disse de outras muitas cosas.
- Raccorre i biocoli.* Estar á escuta: espíar, escutar attentamente o que alguém diz para depois o referir, e contar.
- BIONDA.** f. f. Barrella, lavagem para fazer os cabelos louros, de que usão as mulheres.
- BIONDEGGIANTE.** p. a. m. f. Que he de côr loura, que se faz louro.
- BIONDEGGIARE.** v. n. Fazer-se louro, apparecer, ser louro, ter côr loura.
- BIONDEGGIATO.** adj. m. TA. f. Louro, que se fez louro, que tem côr loura.
- BIONDELLA.** f. f. Centaurea menor, herva medicinal, he deterfiva, aperitiva, vulneraria, sudorifica, e febrífuga.
- BIONDELLO.** dim. m. LA. f. } Lourinho, algum
- BIONDETTO.** dim. m. TA. f. } tanto louro.
- BIONDEZZA.** f. f. Côr loura, cor, que tem o que he louro.
- BIONDISSIMO.** sup. m. MA. f. Lourissimo, muito louro.
- BIONDO.** adj. m. DA. f. Louro, que tem o cabelo, o pelo de côr loura.
- Biondo carico.* Ruiivo, louro, de côr de ouro.
- BIONDO.** f. m. Côr loura, côr do cabelo do homem, que he entre o branco, e roxo.
- \* **BIORDARE.** v. BAGORDARE.
- \* **BIOTTO.** adj. m. TA. f. Mequinho, miseravel, desgraçado.
- A BIOTTO.* adv. Tão bem, como mal. v. A BIOSCIO. ALLA PEGGIO.
- B I P
- BIPARTITO.** adj. m. TA. f. Repartido, separado, dividido em duas partes.
- BIPEDE.** adj. m. f. Que tem dous pés, de dous pés.
- BIPENNE.** f. f. Machadinha, instrumento de dous côrtes.
- Bipenne.* Genero de Poesia satyrica.
- B I R
- BIRACCHIO.** v. BIRRACCHIO.
- Biracchio.* Nada, cousa nenhuma.
- Non ne fa biracchio.* Não sabe cousa alguma.
- BIRBA.** f. f. Dolo, fraude, engano, malicia, velhacaria, picardia, velhacada, trapaça.
- Andare alla birba.* Mendigar, andar mendigando, faltar, levar por mão caminho.
- Conoscere la birba.* Descubrir hum engano, hum dolo, a malicia.
- Va alle birbe.* Vai bogiar, vai apanhar bogios a Cobo Verde; resposta, que se dá a alguém, quando pede cousa, que não agrada o fazella.
- Birba.* Especie de carnagem descuberta de dous fentos, e de quatro rodas, governada pelo que se affentado dentro.
- BIRBA,** e } Enganador, velhaco, fradulento, trapaceiro, picaro, patife, magano, rufão, bundo, mendigo, bobo, birbante, doloso.
- BIRBANTE.** adj. m. f. }
- BIRBANTELLO.** dim. m. LA. f. Picarilho, pequeno magano, pequeno patife, birbantãozinho.
- BIRBONATA.** f. f. Picardia, engano, dólo, fraude, miseria, acção indigna, velhacada, trapaça.
- BIRBONE.** adj. m. NA. f. Mendigo, patife, picarinho, velhaco.



**BIBONEGGIARE.** v. n. Mendigar, furtar, levar por máo caminho, andar mendigando, pedir pelas portas.

**BIRBONERIA.** v. **BIRBONATA.**

**BIRCIO.** adj. m. CIA. f. Que tem a vista curta.

**BIRIBARA.** f. m. Confusão, jogo embaraçado.

**BIRIBISSO.** f. m. Qualidade de jogo de parar, jogo do xadrez, jogo de dados, de azar.

**BIRICCHINO.** v. **PLEBEACCIO.**

**BIRÒCCIO.** f. m. Genero de carruagem.

**BIRRA.** f. f. Cerveja, genero de bebida, que se compõe ordinariamente de cevada, da qual ha muitas qualidades.

**BIRRACCHIO.** f. m. Pedacinho, pedaço de alguma coula.

*Birraccio.* Nada, coula alguma.

*Non ne saper birraccio.* Não saber nada, não saber coula alguma.

**BIRRACCHIO.** f. m. Bezerrinho de hum anno até dous.

**BIRRACCHIOLO.** dim. di **BIRRO.** Pequeno aguazil, pequeno esbirro.

**BIRRERIA.** f. f. A companhia, a quadrilha dos beleguins, dos quadrilheiros, dos esbirros.

**BIRRESCO.** adj. m. CA. f. De quadrilheiro, de beleguim, que pertence ao esbirro.

**BIRRO.** f. m. Aguazil, beleguim, quadrilheiro, esbirro, Ministro da Justiça em huma Corte, que prende á infancia, e ordem da mesma Justiça os homens.

*Dire le sue ragioni a' birri.* Proverbio. Queixar-se a quem te he expressamente contrario, e não te pôde ajudar; fazer confiança de hum negocio a hum homem, que tem interesse de o impedir.

**BIRROVIERE.** v. **BERROVIERE.**

## B I S

**BISACCE,** e

**BISACCIA.** f. f. } Alforje. *Mantica, pera.*

**BISANTE.** f. m. Qualidade de moeda antiga, na qual estava impressa a figura de dous Santos.

*Bisanti.* Lentejoulas, que são humas subtilissimas, e mui miudinhas rodinhas de ouro, de prata, ou de ouropel, que se põem por ornato nas guarnições dos vestidos, que tem bordadura de ouro, ou de prata.

**BISANTINO.** dim. de **BISANTE.** Lentejoula.

**BISANTO.** v. **BISANTE.**

**BISARCÁVOLA.** f. f. Quarta avó.

**BISARCÁVOLO.** f. m. Quarto avó.

**BISÁVA.**

Bisavó, a mãe do avó, ou da

**BISÁVOLA.** f. f. } avó, segunda avó.

**BISÁVO.** f. m. } Bisavó, pai do avó, ou da avó,

**BISÁVOLO.** f. m. } segundo avó.

**BISBÉTICO.** adj. m. CA. f. Extravagante, fantastico, difficultoso, prolixo, impertinente, rabugento, difficil de contentar.

**BISBIGLIAMENTO.** f. m. Resmoneação, resmoneadura, murmuração, rosnadura, susurro; detracção clandestina; a acção de murmurar, de fallar por entre os dentes, ao ouvido de alguém.

**BISBIGLIANTE.** p. a. m. f. O que costuma fallar baixo ao ouvido de alguém, murmurar, fallar por entre os dentes, murmurando.

**BISBIGLIARE.** v. n. Fallar baixo ao ouvido de alguém, murmurar, fallar por entre os dentes, resmonear, fallar baixo.

*Bisbigliare insieme.* Murmurar com outro, fazer susurro, fallando com outro.

**BISBIGLIATORE.** v. m. O que murmura, resmoneador, murmurador, o que falla por entre os dentes.

**BISBIGLIATORIO.** adj. m. RIA. f. Que tem costume de fallar ao ouvido, de detrahir, de murmurar, de fallar por entre os dentes.  
*Luogo bisbigliatorio.* Lugar, onde se murmura, se falla aos ouvidos, se resmonea.

**BISBIGLIO,** e } Susurro, rumor, o som de fallar por entre os dentes, resmoneadura, resmoneação, o motim furdo, que se faz, quando se falla baixo.

**BISBIGLIO.** f. m. }

**BISCA.** f. f. Casa, Academia de jogo, lugar público, onde se joga as cartas, aos dados, &c.

**BISCACCIA.** v. **BISCAZZA.**

**BISCAJUOLO.** f. m. O que tem, dá casa de jogo publicamente.

*Biscajuolo.* Jogador por officio, taful, grande jogador, o que frequenta as casas do jogo.

**BISCANTARE.** v. dim. Cantar baixo, cantarolar.

**BISCANTERELLARE.** v. frequentativo. Cantar a miúdo, frequentes vezes, e muito baixo.

**BISCANTO.** f. m. Angulo, canto cortado, e virado de modo, que fórma dous angulos em lugar de hum só.

*Biscanto.* no fig. Escondrijo, lugar occulto.

**BISCAZZA.** peior di **BISCA.** Casa de jogo, lugar, onde ha jogo público.

**BISCAZZARE.** v. n. Frequentar, andar sempre pelas casas do jogo, jogar a sua fazenda, arruinar-se, deitar-se a perder com o jogo, estragar, desperdiçar os bens, a fazenda ao jogo.

**BISCAZZIERE.** f. m. Jogador por proffissão, o que frequenta as casas do jogo.

**BISCAZZO.** f. m. } Escarneo, irrisão, injuria, golanteria, graça, zombaria, dito, logro pezado, enfadonho, máo. Modo baixo.

**BISCHENCA.** f. f. }

**BISCHERELLINO.** dim. do dim. m. Escarvelhinha muito pequena de alaude, ou de outro instrumento de cordas.

**BISCHERELLO.** dim. } Escarvelha pequena, escarvelhinha.

**BISCHERUCCIO.** dim. }

**BISCHERO.** f. m. Escarvelha de viola, de alaude, com a qual se apertão as cordas.

**BISCHIZZO.** f. m. Rodéio, invenção, invento. Temperamento, compleição.

**BISCIA.** f. f. Cobra, serpente, que he da figura de huma enguia.

*Andarvi come la biscia all' incanto.* Proverbio. Induzir-se a fazer alguma coula muito contra vontade.

**BISCIABOVA.** f. f. Furacão, tormenta, tempestade causada pela contrariedade opposta dos ventos.

**BISCIONE.** augm. Huma grande cobra.

**BISCIUOLA.** dim. f. Cobrinha, cobra pequena.

**BISCOLORE.** adj. m. f. De diversas cores, que muda de cor.

**BISCOTTARE.** v. a. Fazer cozer o pão como o biscoito, biscoitar.

*Biscottare.* no fig. Aperfeiçoar.

**BISCOTTATO.** adj. m. TA. f. Muito cozido, biscoitado, cozido como o biscoito.

*Pane biscottato.* Pão muito cozido.

*Biscottato.* no fig. Aperfeiçoado, completo, perfeito em tudo.

**BISCOTTELLO.** dim. Biscoitinho.

**BISCOTTINO.** f. m. Biscoitinho, biscoito, obra de pastellaria redonda, temperada com assucar, e cozida como o biscoito.

**BISCOTTO.** f. m. Biscoito, pão duas vezes cozido, do qual ordinariamente se usa, quando se embarca.

*Mettere in mare senza biscotto.* Embarcar-se sem biscoito, no fig.

*Entrare in mare senza biscotto.* Metter-se em alguma empreza sem os preparos necessarios, imprudentemente; emprehender hum negocio sem os meios necessarios.

*Imbarcare senza biscotto, ec.*

**BISCOTTO.** adj. m. TA. f. Muito cozido, cozido como o biscoito, cozido duas vezes.



**BISCRÒMA.** f. f. Biscroma, duas colcheas: nota, que vale ametade da femicolcheia. Termo de Musica.

**BISDOSSO.** adv. Em osso.  
*Cavalcare a bisdosso.* Montar em osso, sem sella.

**BISESTARE.** v. n. Intercalar, ser intercalar, bissexto.

**BISESTARE.** v. a. Deitar a perder, perturbar, confundir a disposição, o registo, a ordem de alguma cousa, interpor, demorar.

**BISESTILE.** adj. m. f. Bissexto, intercalar, que he enxerido n'outro, o que se diz do anno, onde se encontra o bissexto, bissextil.

**BISSESTO.** f. m. Bissexto, he aquelle dia, que todos os quatro annos se ajunta ao mez de Fevereiro, por ajustar o anno com o curso do Sol, o qual he o 29 de Fevereiro, ficando o anno com 366 dias. Termo de Chronologia. Chama-se assim, porque Cesar ordenou, que se interpuzesse depois dos 23 do mez de Fevereiro, que era o sexto dia antes das Kalendas de Março; e este dia se contava duas vezes no anno bissexto.

**BISFORME.** adj. m. f. De duas fórmas, que tem duas figuras, ou fórmas, biforme.

**BISGENERE.** v. BIGENERE.

**BISGENERO.** f. m. Marido da neta a respeito do avô, ou da avô.

**BISILLABO.** adj. m. BA. f. De duas syllabas, que tem duas syllabas, bisyllabo.

**BISILLABO.** f. m. Nome, palavra, que se compõe de duas syllabas, bisyllabo.

**BISLACCO.** adj. m. CA. f. Enfadonho, molesto, impertinente, rabugento, difficil de contentar, fantástico, extravagante.

**BISLEALE.** adj. m. f. Perfido, desleal, fraudulento, fementido, infiel, enganador, cheio de resfolho, de má fé, resfolhado.

**BISLESSARE.** v. a. Cozer moderadamente, dar, fazer dar huma fervura.

**BISLESSATO.** adj. m. TA. f. Pouco cozido, servido algum tanto.

**BISLINGUA.** f. f. Cauda de cavallo, herva, que nasce nos lugares abundantes de agua.  
*Bislingua.* Gilbarbeira, arbutão, que tem as folhas semelhantes á murta brava, que tem hum gosto amargo, e adstringente; a sua raiz he aperitiva, e propria para tirar as obstrucções das vísceras, e para a retenção de urina, para a hydropeia, e ictericia, &c.

**BISLUNGO.** adj. m. GA. f. Quasi longo, algum tanto comprido, que tira ao comprido, mais comprido, que largo. Termo Geometrico.

**BISMALVA.** f. f. Malvaisco, malva sylvestre herva, althea. *Hibiscus.*

**BISNIPOTE.** f. m. f. Bisneto, bisneta, o filho, ou filha do neto.

**BISNONNO.** v. BISAVO.

**BISO.** f. m. Ervilha, legume.

**BISOGNA.** f. f. Negocio, occupação, cousa, fazenda, bens.

\* **BISOGNAMENTO.** f. m. } v. } **BISOGNO.**

**BISOGNANTE.** } } **BISOGNOSO.**

**BISOGNANTEMENTE.** adv. Bastantemente, sufficientemente, quanto he bastante, necessario, sufficiente.

\* **BISOGNANZA.** v. **BISOGNO.**

**BISOGNARE.** v. n. Ser necessario, importar, ser preciso, de necessidade, occorrer.  
*Che bisogna fare?* Que necessidade ha de fazer?  
*Bisogna fare questo.* He necessario fazer isto.  
*Bisognare.* Ser proprio, util, conveniente, convir.  
*Bisognare.* Ter necessidade, necessitar, ser necessitado.  
*Bisognerebbe che voi vedeste la tal cosa, che all'ora direste.* Vireis vós a tal cousa, que então direis.  
Note-se este modo de fallar.

**BISOGNEVOLE.** adj. m. f. Necessario, util, preciso.

**BISOGNEVOLE.** f. m. O necessario.

**BISOGNEVOLISSIMO.** sup. m. MA. f. Necessarissimo, muito necessario, utilissimo, muito util.

**BISOGNEVOLMENTE.** adv. Necessariamente, por necessidade.

**BISOGNINO.** dim. m. Pequena necessidade, modesta precisão.

*Il bisognino fa trottar la vecchia.*

*Il bisognino fa l'uomo ingegnoso.*

A fome, e o frio mette a lebre a caminho. Proverbio. A necessidade não tem lei. A necessidade obriga a trabalhar, e a bulcar o que se ha de meter. *Daris ager in rebus egenis.*

**BISOGNO.** f. m. Necessidade, falta, indigencia, angustia, penuria; propriamente significa aquella necessidade de de alguma cousa, sem a qual de algum modo se pôde passar; por isso tem menor força na significação, que *Necessità*, que quer significar a falta necessaria de qualquer cousa, que de modo algum se pôde evitar.

*Bisogno.* Escacez, falta.

*Noi abbiamo bisogno d'un capo.* Temos necessidade de hum Cabo, de hum Capitão.

*Avere bisogno di consiglio.* Necessitar de conselho.

*Io ho bisogno da per tutto della opera tua.* Em toda parte necessito, faz-se-me necessaria a tua ajuda.

*Quanto è cauto, dove non c'è il bisogno.* Quanto he acutelado, onde não ha necessidade.

*Ora v'ha bisogno d'usar le nostre forze.* Agora he necessario valeremo-nos das nossas forças.

*M'ha sempre assistito ne' miei bisogni.* Acudio-me sempre nas minhas necessidades.

*Io ho i miei bisogni.* Tenho o que hei de meter.

*Fa di bisogno.* He necessario.

*A bisogno.* } A tempo, opportunamente, }  
*Al bisogno.* adv. } proposito, justamente, a }  
} tempo.

*Bisogno.* Negocio, cousa, de que se tem necessidade.

*Bisogno.* Antibologicamente. Cousa necessaria.

*A un bisogno.* } Talvez que, acaso, casualmente }  
*A un bel bisogno.* } te, pôde ser, talvez.

*Al bisogno si conoscono gli amici.* Proverbio. Nas verdades se conhecem os amigos.

*Il bisogno fa trottar la vecchia.* Proverbio. A necessidade não tem lei. A necessidade obriga a fazer as fraquezas forças.

*Bisogno fa pro d'uomo.* Proverbio. A necessidade obriga aos homens fazerem-se valentes.

**BISOGNO.** f. m. Soldado bizonho, soldado novo.

**BISOGNOSAMENTE.** adv. Pobrememente, miseravelmente, tristemente, desgraçadamente, necessitadamente, mesquinhamente, na falta, na necessidade, na miseria.

**BISOGNOSISSIMO.** sup. m. MA. f. Pobrissimo, muito miseravel. Necessarissimo.

**BISOGNOSO.** adj. m. SA. f. Pobre, miseravel, necessitado, mendigo, falto, carecedor, indigente, pobre.

*Uomo bisognoso.* Homem pobre.

*Bisognoso.* Necessario.

*Cosa bisognosa.* Cousa necessaria, precisa.

**BISOGNOSO.** f. m. Pobre, necessitado.

*Conforto à bisognosi assai poco.* Muito pequena collação para os pobres.

**BISSO.** f. m. Panno de linho finissimo, cambraia.

*Bisso.* Qualidade de planta, que ha de muitas espigas.

**BISSONTE.** f. m. Touro salvagem, qualidade de animal.

**BISTANTE.** f. m. Espaço de tempo, distancia, intervalo de tempo.

**BISTENDARE.** v. a. Levantar barracas, desfarrar barracas, levantar o campo, desfaccampar, reitar.

**BISTENTARE.** v. n. Estar mal á sua vontade, estar inquieto, defasocgado, atormentado, estar angustiado.

\* **BISTENTO.** f. m. Angustia, inquietação, penuria, flicção, tormento.



**BISTICCIAMENTO.** f. m. Disputa, contenda, pendencia, contestação, debate, bulha, alarido, gritaria, rixa.  
**BISTICCIARE.** v. a. Disputar, contender, pendenciar, debater, contestar, bulhar, afrontar pertinazmente com palavras, ter pendencias, rixas.  
**BISTICCIEVOLE.** adj. m. f. Equívoco, que contém equívoco, que tem dous sentidos diversos.  
**BISTICCIEVOLMENTE.** adv. Equivocamente, por equívocos.

**BISTICCIO,** e } Equívoco, ou Paronomasia, que resulta da semelhança, que algumas palavras tem na sua terminação; porém que são dissemelhantes no significado como *Suina*, e *Svena*, á qual figura chamão os Gregos *Parantthesis*, e os Latinos *Amominatio*, ou *Agnominatio*, Anominação.  
**BISTICCICO.** f. m. }

**BISTINTO.** adj. m. TA. f. Tinto duas vezes.  
**BISTONDO.** adj. m. DA. f. Meio redondo, quasi redondo, redondado, redondo.  
**BISTORNARE.** } v. } **DISTORNARE.**  
**BISTORTA.** } v. } **TORTUOSITÀ.**  
**BISTORTA.** f. f. Bistorta, ou Polipodio, herba medicinal.

**BISTORTO.** adj. m. TA. f. Muito torcido, enroscado, cheio de voltas, obliquo, curvado, retorcido, entortado, curvo, todo torto.  
*Bistorto.* no fig. Malicioso, fraudulento, velhaco, trapaceiro, depravado.  
*Ingenho bistorto.* Natural, condição, genio depravado.

\* **BISTRATTARE.** v. a. Maltratar, fazer pouco caso de alguém.  
\* **BISTRATTATO.** adj. m. TA. f. Maltratado.  
**BISULCO.** adj. m. CA. f. Que tem as unhas fendidas, divididas em duas.  
**BISUNTO.** adj. m. TA. f. Besuntado, untado por toda a parte, çujo.

B I T

**BITONTONE.** Adjectivo, que se junta a huma qualidade de figo.

**BITORZO.** f. m. Nó, tumor, tudo o que se levanta sobre a natural superficie de huma coufa.

*Bitorzo.* Tumor, bofella, inchaço, verruga, tuberculo.

**BITORZZOLATO.** adj. m. TA. f. Desigual, áspero, escabroso, cheio de nós.

*Bitorzzolato.* Que tem tumores, bofellas, cheio de inchaços.

**BITORZZOLETTO.** dim. } Nózinho, pequeno nó.  
**BITORZZOLINO.** dim. } Inchaçozinho, bofellinha.

**BITORZZOLO.** } v. } **BITORZZO.**  
**BITORZZOLUTO.** } v. } **BITORZZOLATO.**

**BITUME.** f. m. Betume, mineral viscoso, e inflamaavel, que se acha no lago Asfaltite. Greda.

**BITUMINOSO.** adj. m. SA. f. De betume, que produz, que he abundante de betume, bituminoso.

\* **BITURO,** e } Manteiga feita de leite de vacas.  
\* **BITURRO.** f. m. }

B I V

**BIVALVE.** adj. m. f. De duas conchas, que se abre em dous.

**BIVARO.** f. m. Castor, animal anfíbio, que vive na agua, e na terra.

**BIVIO.** f. m. Caminho, que tem duas estradas; lugar, onde confunho, e se encontrão dous caminhos. *Bivium.*

\* **BIÛTA.** f. f. Parche, ou emplastro de materias grossas.

B I Z

**BIZZA.** f. f. Ira, cólera, raiva, furor.  
*Saltare, o Montare in Bizza.* Irar-se, agastar-se, encolerizar-se.

**BIZZARRAMENTE.** adv. Bizarramente, fantasticamente, com bizarría, caprichosamente.  
*Parte I.*

*Bizzarramente.* Furiosamente, enfurecidamente, sem moderação.

*Bizzarramente.* Com graça, bizarramente.

**BIZZARRIA.** f. f. Bizarría, fantasia, capricho, extravagancia, humor bizarro, fantastico, e caprichoso.

*Bizzarría.* Colera, indignação, furor, fereza, defenfreação.

*Bizzarría.* Polidez, bondade.  
*La bizzarría dell arte.* A polidez da arte.

*Bizzarría.* Engenhoso invento, coufa engenhosa, produzida da subtilidade, e vivacidade do engenho.

*Bizzarría.* Huma especie de planta forte, e agra, que he em parte da natureza de limoeiro, e em parte de laranjeira; e diz-se tanto do fruto, como da arvore, que o produz.

**BIZZARRISSIMO.** sup. m. MA. f. Terribilissimo, muito colerico, ferocissimo.

*Bizzarrissimo.* Caprichosissimo, muito bizarro.  
*Bizzarrissimo.* Vivissimo, muito vivo.

**BIZZARRO.** adj. m. RA. f. Iracundo, terrível, defenfreado, colérico, feroz.

*Bizzarro.* Caprichoso, bizarro, fantastico, que tem costumes desiguales, e particulares, doente do miolo.

*Bizzarre fantasia.* Capriches.  
*Bizzarro.* Vivo, espiritoso, que tem engenho, vivacidade.

**BIZZÒCCA.** } v. } **BACHETTONA.**  
**BIZZÒCCHERA.** } v. } **PINZOCHERA.**  
**BIZZÒCCHERERIA.** } v. } **BACHETTONERIA.**  
**BIZZÒCCO.** } v. } **BACHETTONE.**

**BIZZOCCONE.** adj. m. NA. f. Tolo, estolido, louco, ignorante, estúpido, grosseiro.

B L A

**BLANDIENTE.** p. a. m. f. Que abranda, modera, adoça. Termo de Medicina. Blandiente.

\* **BLANDIMENTO.** f. m. Caricia, agrado, meiguice, affago, lisonja, docura, mansidão, modo brando, humanidade, trato suave, suavidade, a acção de acariciar, de fazer meiguices, de affagar, de lisonjejar, de adular.

**BLANDIRE.** v. a. Affagar, acariciar, fazer meiguices, caricias, adular, lisonjejar, fazer modos, e tratos suaves. Verbo Latino.

**BLANDIRSI.** v. n. p. Affagar-se, lisonjejar-se, acariciar-se.

**BLANDIZIA.** f. f. Caricia, affago, meiguice, bello modo, lisonja.

**BLANDO.** adj. m. DA. f. Doce, amavel, brando, suave, agradável, benigno, cortez.

*Blando.* Delicado, lisonjeiro, carinhoso, atractivo, meigo.

*La carne de' mortali tanto blanda.* A carne dos homens tão delicada.

\* **BLASFEMIA.** } v. **BESTEMMIA.** Palavra Latina.  
\* **BLASTEMIA.** } v. na.

\* **BLASFÈMO.** f. v. **BESTEMMIATORE.** Palavra Latina.

\* **BLASFÈMO.** adj. m. MA. f. Blasfemo; maldizente, que pragueja. Palavra Latina.

\* **BLASMARE.** v. a. v. **BIASIMARE.**  
\* *Blasmare.* Queixar-se, lamentar-se, sentir-se.

\* **BLASMO.** v. **BIASIMO.**

**BLASONE.** f. m. Brazão, armas, escudo gravado com armas da nobreza de qualquer familia.

*Blasone.* Sciencia, que ensina a formar, ou a decifrar particularmente as Armas de qualquer familia, e a nomear todas as suas partes com os seus termos proprios.

**BLATTA.** f. f. Genero de concha odoriferante, ou de marisco, que tem hum cheiro semelhante á herva nardo, que se acha nos lagos das Indias Orientaes, e para as partes de Constantinopola.

**BLATTARIA.** f. f. Genero de planta.

B L O

**BLOCCARE.** v. a. Bloquear, fazer hum bloqueio, tapar.